Jabra

Elite 3

Jabra GN

Manual de instrucciones

GN Making Life Sound Better

© 2021 GN Audio A/S. Todos los derechos reservados. Jabra® es una marca comercial de GN Audio A/S. La marca Bluetooth® y sus logotipos son marcas registradas de Bluetooth SIG, Inc. El uso de esas marcas por parte de GN Audio A/S se realiza con licencia.

Fabricado en China

MODELO: OTE150R/OTE150L/
CPB155

La **Declaración de conformidad** puede encontrarse en www.jabra.com/doc

1. Bienvenido..... 5
2. Resumen de Jabra Elite 3 6
2.1 Accesorios incluidos
3. Cómo se coloca..... 8
3.1 Cómo cambiar los EarGels
4. Cómo se carga..... 10
4.1 Cómo cargar los auriculares
4.2 Carga rápida de los auriculares
4.3 Cómo cargar el estuche de carga mediante USB
5. Qué indican los LED..... 13
6. Cómo se sincroniza 15
6.1 Sincronización con un dispositivo móvil
7. Cómo se usa..... 16
7.1 Cómo apagar/encender los auriculares
7.2 Controles para música
7.3 Controles de llamadas
7.4 Controles de asistente de voz
7.5 HearThrough
7.6 Reproducción de Spotify con un toque
7.7 Sidetone
7.8 Uso de auricular mono
7.9 Modo de reposo

7.10 Gestión de varias llamadas
7.11 Actualización del firmware
7.12 Restauración de los auriculares
8. Aplicación Jabra Sound+ 28
9. Ayuda..... 29
9.1 Preguntas frecuentes
9.2 Cuidados de los auriculares
9.3 Accesorios de recambio
9.4 Cómo usar auriculares de recambio
9.5 Cómo usar una carcasa de carga de recambio

1. Bienvenido

Gracias por utilizar el Jabra Elite 3. ¡Esperamos que disfrute de él!

Características de Jabra Elite 3

- Graves potentes y sonido personalizable para una vida activa.
- Tecnología de 4 micrófonos para disfrutar de llamadas claramente mejores.
- Elegante diseño danés con un acabado de alta calidad.
- HearThrough le permite escuchar lo que sucede a su alrededor.
- Hasta 7 horas de autonomía en los auriculares y un total de 28 horas con el estuche de carga.
- El modo mono auricular le permite usar un auricular mientras el otro se carga.
- Diseñados para aislar el ruido.
- Certificación IP55 de resistencia a la lluvia y garantía de 2 años*.
- Alexa** con un toque. Pregunte a Alexa y reproduzca Spotify con un toque***.

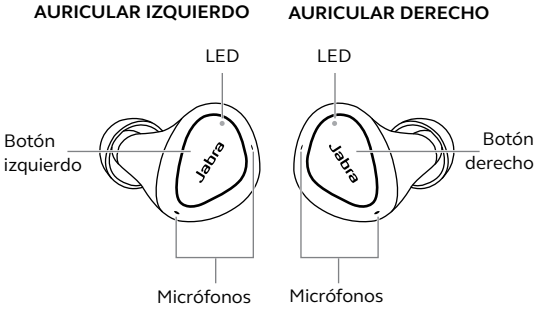
** Garantía frente a fallos causados por el polvo y el agua al registrarse en la aplicación Jabra Sound+*

*** El asistente de voz y sus funciones solo están disponible en dispositivos Android con la versión 6.0 o posterior*

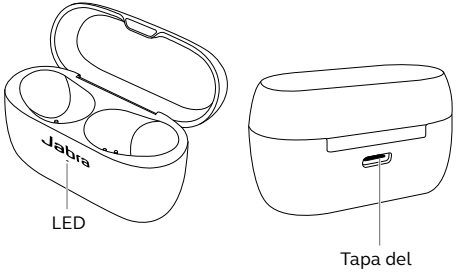
**** Activación instantánea de Alexa y reproducción de Spotify con un toque, disponibles solo con Android*

2. Resumen de Jabra Elite 3

Auriculares Jabra Elite 3



Carcasa de carga



2.1 Accesorios incluidos

EarGels

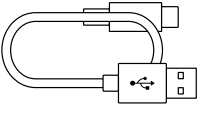
S

M

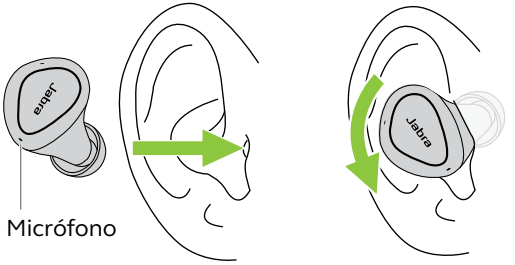
montado en los auriculares

L

Cable de carga USB-C



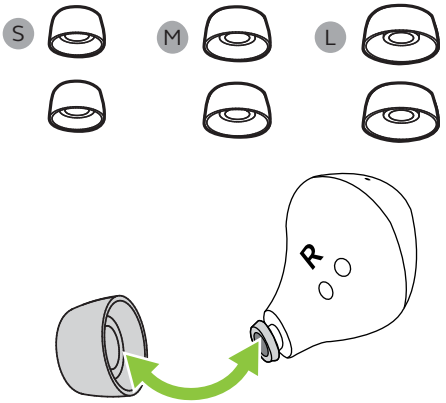
3. Cómo se coloca



Inserte con cuidado cada auricular en el oído. Coloque el micrófono del auricular hacia la boca.

3.1 Cómo cambiar los EarGels

Para obtener la experiencia de audio óptima, pruebe cada uno de los diferentes tamaños de EarGel. El ajuste debe ser cómodo y ligero en el oído. Los EarGels medianos están montados en los auriculares.



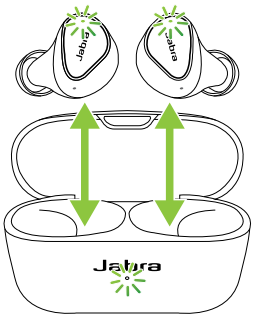
4. Cómo se carga

Jabra Elite 3 le ofrece hasta 7 horas de batería y hasta 28 horas de autonomía gracias a la carcasa de carga y al cargador rápido.

4.1 Cómo cargar los auriculares

Coloque los auriculares en la carcasa de carga y cierre la tapa. Se tarda aproximadamente 2 horas en recargar completamente los auriculares.

Una vez que se extraen los auriculares de la carcasa de carga, los LED de los auriculares se iluminan en rojo, amarillo o verde para indicar el estado de la batería de los auriculares. El LED de la parte frontal de la carcasa de carga indica el estado de la batería de la carcasa de carga.



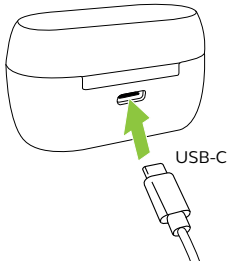
4.2 Carga rápida de los auriculares

Al colocar los auriculares en la carcasa de carga durante 10 minutos si tienen poca batería, se cargan rápidamente y le ofrecen hasta 60 minutos de batería. La carga rápida de los auriculares requiere que la carcasa de carga tenga un mínimo de un 30 % de batería.

Puede ver el estado de carga actual de los auriculares mediante la aplicación Jabra Sound+.

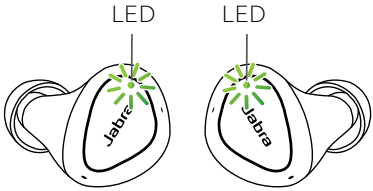
4.3 Cómo cargar el estuche de carga mediante USB

Conecte el cable de carga USB-C en la carcasa de carga y una fuente de alimentación USB-A o un cargador de pared certificado. La carcasa y los auriculares tardan, aproximadamente, 3,5 horas en cargarse por completo (dependiendo del cargador utilizado)



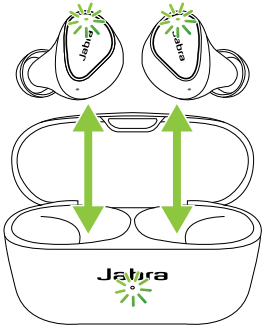
Se recomienda utilizar una fuente de alimentación con 5 V +-0,25 V y una corriente de carga máxima menor de 2 A. No se recomienda cargar los auriculares o la carcasa de carga con una fuente de alimentación de mayor voltaje.

5. Qué indican los LED



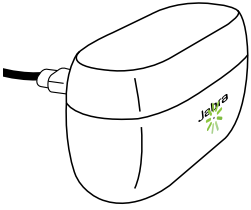
ESTADO DEL AURICULAR

- Batería alta/Encendido
- Batería media
- Batería baja
- Apagar
- Sincronización
- Restablecimiento/ Actualización del firmware



ESTADO DE LA BATERÍA AL ACOPLAR/ DESACOPLAR LOS AURICULARES

- Batería alta
- Batería media
- Batería baja
- Batería muy baja (los auriculares no se están cargando)

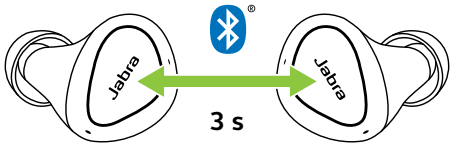


ESTADO DE CARGA DE LA CARCASA CONECTADA CON CABLE USB

- Batería alta
- Batería media
- Batería baja
- Totalmente cargada

6. Cómo se sincroniza

6.1 Sincronización con un dispositivo móvil

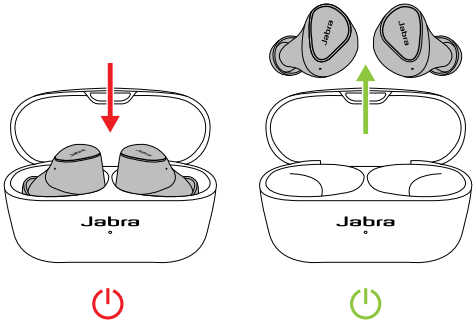


1. Saque los auriculares de la carcasa de carga para encenderlos. De forma alternativa, pulse los botones **izquierdo** y **derecho** de forma simultánea para encender los auriculares.
2. Mantenga pulsados al mismo tiempo (3 segundos) los botones **izquierdo** y **derecho** hasta que el LED de los auriculares parpadee en azul. Los auriculares estarán listos para sincronizarlos con su teléfono.
3. Vaya a los ajustes de Bluetooth de su smartphone y seleccione Jabra Elite 3 de la lista de dispositivos disponibles para completar el emparejamiento.

7. Cómo se usa

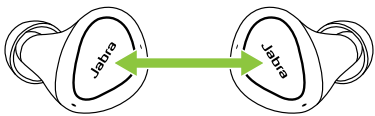
7.1 Cómo apagar/encender los auriculares

Para apagar los auriculares, colóquelos en la carcasa de carga. Retire los auriculares de la carcasa de carga para encenderlos.

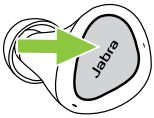


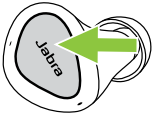
Para apagar los auriculares de forma manual, pulse los botones **izquierdo (Left)** y **derecho (Right)** simultáneamente o, si está el modo auricular mono activado, mantenga pulsado durante 5 segundos el botón **izquierdo (Left)** o el **derecho (Right)**.

Para encender de forma manual el auricular izquierdo (Left) o el derecho (Right), pulse el botón **izquierdo (Left)** o el **derecho (Right)**.



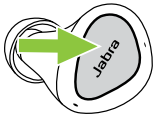
7.2 Controles para música

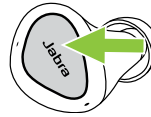




Auricular izquierdo	Función	Auricular derecho
	Reproducir/ Detener música	Pulse el botón **derecho** cuando no haya ninguna llamada en curso
	Subir volumen	Mantenga pulsado el botón **derecho**
Mantenga pulsado el botón **izquierdo**	Bajar volumen	
	Pista siguiente	Pulse dos veces el botón **derecho** mientras escucha música
	Reiniciar pista o ir a la pista anterior	Pulse tres veces el botón **derecho** mientras escucha música Repita para pasar a la pista anterior

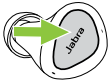
7.3 Controles de llamadas





Auricular izquierdo	Función	Auricular derecho
Pulse el botón **izquierdo** o **derecho**	Responder una llamada	Pulse el botón **izquierdo** o **derecho**
Pulse dos veces el botón **izquierdo** o **derecho**	Finalizar/ rechazar llamada	Pulse dos veces el botón **izquierdo** o **derecho**
Pulse el botón **izquierdo** o **derecho**	Silenciar/Activar micrófono	Pulse el botón **izquierdo** o **derecho**
	Subir volumen	Mantenga pulsado el botón **derecho**
Mantenga pulsado el botón **izquierdo**	Bajar volumen	

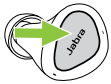
7.4 Controles de asistente de voz

Botón izquierdo	Asistente de voz	
	Activar asistente de voz (Siri, Google Assistant o Amazon Alexa*)	Pulse dos veces el botón **izquierdo** cuando no haya ninguna llamada en curso

* *El asistente de voz y sus funciones solo están disponible en dispositivos Android con la versión 6.0 o posterior*

7.5 HearThrough

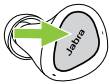
HearThrough le permite prestar atención a su entorno y participar en conversaciones, cuando no haya una llamada en curso, sin tener que quitarse los auriculares. Los micrófonos recogen los sonidos del entorno y los transmiten a los altavoces.

Botón izquierdo	HearThrough	
	Encender/Apagar HearThrough	Pulse el botón **izquierdo** cuando no haya ninguna llamada en curso

7.6 Reproducción de Spotify con un toque

Si está configurado mediante la aplicación Jabra Sound+, es posible controlar la reproducción de Spotify con un toque utilizando el auricular izquierdo.

La reproducción de Spotify con un toque está desconectada por defecto.

Botón izquierdo	Spotify	
	Reanudar la última canción reproducida en Spotify	Pulse dos veces el botón **izquierdo** cuando no esté hablando por teléfono ni escuchando música
	Reproducir la canción recomendada por Spotify	Pulse dos veces el botón **izquierdo** cuando Spotify esté abierto

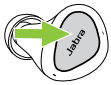
7.7 Sidetone

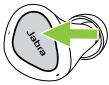
Sidetone le permite oír su propia voz durante una llamada. La ventaja de Sidetone es que permite determinar el volumen del habla.

Sidetone está activado de forma predeterminada y puede activarse o desactivarse con la aplicación Jabra Sound+.

7.8 Uso de auricular mono

Puede usar el auricular derecho o izquierdo de forma individual para reproducción de música o para llamadas. Para activar el modo de auricular mono, coloque el auricular no utilizado en la carcasa de carga.

Botón izquierdo	**Solo auricular izquierdo (Left)**	
	Reproducir/Detener música	Pulse el botón **izquierdo (Left)** mientras escucha música
	Responder una llamada	Pulse el botón **izquierdo (Left)**
	Finalizar/rechazar llamada	Pulse dos veces el botón **izquierdo (Left)**
	Silenciar/Activar micrófono	Pulse el botón **izquierdo** durante una llamada
	Activar el asistente de voz o la reproducción de Spotify con un toque	Pulse dos veces el botón **izquierdo** cuando no haya ninguna llamada en curso
	Ajustar volumen	Utilice los controles de volumen del dispositivo móvil emparejado

Botón derecho	Solo auricular derecho (Right)	
	Reproducir/ Detener música	Pulse el botón **derecho** mientras escucha música
	Responder una llamada	Pulse el botón **derecho**
	Finalizar/ rechazar llamada	Pulse dos veces el botón **derecho**
	Silenciar/Activar micrófono	Pulse el botón **derecho** cuando haya ninguna llamada en curso
	Pista siguiente	Pulse dos veces el botón **derecho** mientras escucha música
	Reiniciar pista o ir a la pista anterior	Pulse tres veces el botón **derecho** mientras escucha música Repita para pasar a la pista anterior
	Ajustar volumen	Utilice los controles de volumen del dispositivo móvil emparejado

Los auriculares izquierdo y derecho se volverán a vincular automáticamente cuando estén colocados en los oídos.

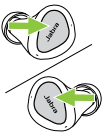
7.9 Modo de reposo

Para conservar batería, los auriculares se apagan automáticamente cuando están fuera del alcance del dispositivo móvil durante 15 minutos si no están en la carcasa de carga o si llevan 30 minutos inactivos.

Para encender los auriculares, pulse los botones **izquierdo (Left)** y **derecho (Right)**. También puede colocarlos en el estuche de carga para luego volver a sacarlos.

7.10 Gestión de varias llamadas

Los auriculares pueden recibir y gestionar varias llamadas al mismo tiempo.

	Gestión de varias llamadas	
	Terminar la llamada actual y responder una llamada entrante	Pulse el botón **izquierdo** o **derecho**
	Rechazar una llamada entrante durante una llamada	Pulse dos veces el botón **izquierdo** o **derecho**

7.11 Actualización del firmware

El firmware de Jabra Elite 3 puede actualizarse a la última versión utilizando la aplicación Jabra Sound+.

Si las notificaciones están activadas en Jabra Sound+, recibirá una notificación automática cuando haya una actualización de firmware disponible. Siga las instrucciones de la aplicación para actualizar el firmware de los auriculares.

7.12 Restauración de los auriculares

Al restaurar los auriculares se borrará la lista de dispositivos conectados y se restaurarán todos los ajustes.

1. Coloque ambos auriculares en la carcasa de carga.
2. Mantenga pulsados al mismo tiempo (10 segundos) los botones **izquierdo** y **derecho** en los auriculares hasta que los LED de los auriculares parpadeen en color rosa.
3. Los auriculares se habrá reseteado una vez que los LED dejen de parpadear en color rosa.

Tendrá que volver a sincronizar los auriculares con su dispositivo móvil. Recuerde borrar/olvidar la sincronización en el menú Bluetooth de su dispositivo móvil.

8. Aplicación Jabra Sound+

9. Ayuda

9.1 Preguntas frecuentes

Puede ver las preguntas más frecuentes en Jabra.com/help/elite3

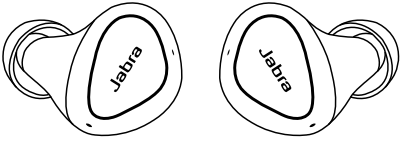
9.2 Cuidados de los auriculares

- Guarde siempre los auriculares en la carcasa de carga y bien protegidos.
- Para evitar que la capacidad o la vida útil de la batería se reduzca, no guarde los auriculares en entornos fríos o calientes, como en un coche cerrado al sol o en invierno.
- Se recomienda guardar los auriculares entre -20 °C y 45 °C (-4 °F y 113 °F).
- No guarde los auriculares durante períodos prolongados sin recargarlos (tres meses como máximo).
- Si los auriculares o la carcasa de carga se ensucian, recomendamos limpiarlos con un paño suave que no suelte pelo humedecido con agua limpia.
- Se recomienda utilizar una fuente de alimentación con 5 V +-0,25 V y una corriente de carga máxima menor de 2 A. No se recomienda cargar los auriculares o la carcasa de carga con una fuente de alimentación de mayor voltaje.

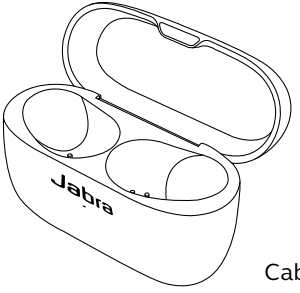
9.3 Accesorios de recambio

Puede comprar recambios o accesorios adicionales en línea en jabra.com/accessories.

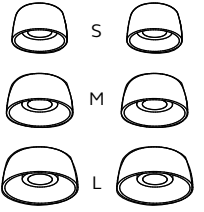
Juego de auriculares izquierdo y derecho



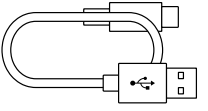
Carcasa de carga



EarGels



Cable de carga USB-C



9.4 Cómo usar auriculares de recambio

1. Empareje los auriculares de recambio con su teléfono (véase sección 6.1)
2. Actualice el firmware de los auriculares con la aplicación Jabra Sound+.

9.5 Cómo usar una carcasa de carga de recambio

Antes de utilizar una carcasa de carga de repuesto, recomendamos cargarla durante 1 hora.